



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
19 February 2021  
Russian  
Original: English

---

**Совет по правам человека**  
**Сорок шестая сессия**  
22 февраля — 19 марта 2021 года  
Пункт 6 повестки дня  
**Универсальный периодический обзор**

## **Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору\***

### **Маршалловы Острова**

#### **Добавление**

**Соображения в отношении выводов и/или рекомендаций,  
добровольные обязательства и ответы, представленные  
государством — объектом обзора**

---

\* Настоящий документ выпускается без официального редактирования.



**I. Ратификация (106.1, 106.2, 106.3, 106.4, 106.5, 106.6, 106.7, 106.8, 106.9, 106.10, 106.11, 106.12, 106.13, 106.14, 106.15, 106.16, 106.17, 106.18, 106.23)**

1. Республика Маршалловы Острова (РМО) принимает рекомендации в отношении ратификации оставшихся основных договоров по правам человека и факультативных протоколов, которые она еще не ратифицировала, и принимает к сведению рекомендации 106.15 и 106.18, которые потребуют дальнейшей оценки и обзора. Кроме того, мы вновь заявляем, что сохраняются трудности с присоединением к этим важным договорам и протоколам из-за ограниченности ресурсов, необходимых для обеспечения их надлежащего осуществления.

**II. Национальное правозащитное учреждение (106.27, 106.28, 106.29, 106.30, 106.31, 106.32, 106.33)**

2. РМО принимает рекомендации по укреплению Национального комитета по правам человека и обеспечению его соответствия Парижским принципам с уделением особого внимания согласованным положениям Тихоокеанских принципов 2020 года.

**III. Борьба с дискриминацией и обеспечение гендерного равенства (106.36, 106.37, 106.38, 106.39, 106.40, 106.119, 106.143, 106.144, 106.146, 106.147, 106.148)**

106.41, 106.42, 106.43, 106.44 (приняты к сведению)

3. РМО принимает рекомендации в отношении поощрения гендерного равенства и принимает к сведению эти рекомендации при конкретном упоминании сексуальной ориентации.

**IV. Изменение климата (106.45, 106.47, 106.48, 106.50, 106.51, 106.52, 106.53, 106.70)**

4. РМО принимает рекомендации по решению проблемы изменения климата и обеспечению защиты прав человека, особенно уязвимых групп, от бедствий, вызванных таким изменением. РМО признает важность применения правозащитного подхода к решению проблемы изменения климата.

**V. Восстановление справедливости в ядерной области (106.46, 106.49, 106.91, 106.92, 106.93, 106.94, 106.95, 106.96)**

5. РМО принимает рекомендации в отношении воздействия программ ядерных испытаний, осуществляемых Соединенными Штатами. РМО располагает национальной стратегией, направленной на решение этих проблем, включая обеспечение доступа к адекватному медицинскому обслуживанию для лиц, затронутых ядерными испытаниями, восстановление окружающей среды и обеспечение компенсации за ущерб и травмы, нанесенные здоровью и имуществу.

**VI. Договор о запрещении ядерного оружия (106.19, 106.20, 106.21, 106.22)**

6. РМО отмечает важность ратификации Договора о запрещении ядерного оружия и соглашается с усилиями по ликвидации ядерного оружия. Хотя РМО в настоящее

время не готова ратифицировать Договор, мы будем продолжать изучать его положения, особенно те из них, которые касаются «помощи жертвам», для обеспечения того, чтобы ратификация привела не к перекладыванию бремени и ответственности на РМО, а к возложению ответственности на тех, кто действительно за это отвечает.

## **VII. Тюрьмы/центры для несовершеннолетних заключенных (106.54, 106.55, 106.56, 106.57, 106.58, 106.59, 106.164)**

7. РМО принимает рекомендации по улучшению своих пенитенциарных учреждений и системы ювенальной юстиции и будет принимать активные меры для обеспечения условий, соответствующих международным стандартам.

## **VIII. Торговля людьми (106.61, 106.62, 106.63, 106.64, 106.65, 106.66, 106.67, 106.68, 106.69, 106.71, 106.72, 106.73, 106.74, 106.75, 106.76, 106.77, 106.78, 106.79, 106.80, 106.81, 106.82, 106.83, 106.84, 106.85)**

8. РМО принимает рекомендации в отношении принятия эффективных мер по борьбе с торговлей людьми. Правительство продолжает осуществление и обеспечение соблюдения Закона о запрещении торговли людьми через Национальную целевую группу по борьбе с торговлей людьми и будет и далее укреплять эту деятельность на основе недавно разработанного национального плана осуществления.

## **IX. Здравоохранение/благосостояние и образование (106.86, 106.87, 106.88, 106.89, 106.90, 106.97, 106.98, 106.99, 106.100, 106.101, 106.102, 106.103, 106.104, 106.105, 106.106, 106.107, 106.108, 106.109)**

9. РМО принимает рекомендации по укреплению прогресса в области образования и здравоохранения, в том числе по поощрению и повышению осведомленности о питании, активном образе жизни, инфекционных заболеваниях в школах и общинах, а также по совершенствованию своей системы и услуг здравоохранения, особенно на отдаленных островах и в удаленных общинах, что по-прежнему является проблемой.

## **X. Права женщин и семейно-бытовое насилие (106.110, 106.111, 106.112, 106.113, 106.114, 106.115, 106.116, 106.117, 106.118, 106.120, 106.121, 106.122, 106.123, 106.124, 106.125, 106.126, 106.128, 106.129, 106.130, 106.131, 106.132, 106.133, 106.134, 106.135, 106.136, 106.137, 106.138, 106.139, 106.140, 106.141, 106.142, 106.145, 106.163)**

10. РМО принимает рекомендации, касающиеся решения проблем, связанных с правами женщин и семейно-бытовым насилием. Маршалловы Острова решительно настроены обеспечить гендерное равенство, расширение политических и экономических прав и возможностей женщин, лидерство женщин и искоренение насилия в отношении женщин, поскольку это имеет важнейшее значение для реализации преобразований и устойчивого развития. РМО будет и впредь обеспечивать всестороннее признание и осуществление прав человека женщин и девочек.

**XI. Права детей/телесные наказания (106.127, 106.149, 106.150, 106.151, 106.152, 106.153, 106.154, 106.155, 106.156, 106.157, 106.158, 106.159, 106.160, 106.161, 106.162, 106.165, 106.166, 106.167, 106.168)**

11. РМО принимает рекомендации по осуществлению прав детей и улучшению положения детей в стране, включая решение проблемы телесных наказаний. В 2021 году начнется осуществление программы РМО по развитию детей в раннем возрасте с уделением особого внимания уязвимым детям. Эта программа опирается на многосекторальный подход, охватывающий здравоохранение и питание, обучение в раннем возрасте, права ребенка, традиционную культуру и защиту детей.

**XII. Инвалиды (106.170, 106.171)**

12. РМО принимает рекомендации в отношении поддержки осуществления прав инвалидов. В 2018 году был проведен обзор законодательства с целью оценки соблюдения КПИ. Наряду с этим созданное в 2015 году Управление по координации деятельности в интересах инвалидов осуществляет ряд мероприятий, направленных на удовлетворение потребностей инвалидов и поощрение инклюзивности национальных процессов принятия решений.

**XIII. Прочие рекомендации (106.24, 106.25, 106.26, 106.34, 106.35, 106.60, 106.169)**

13. РМО принимает рекомендации по укреплению осуществления и выполнению своих обязательств по представлению отчетности, отмечая, что это требует значительных ресурсов, и будет поддерживать усилия по поощрению прав человека, расширению доступа к информации и осуществлению процессов, основанных на учете заслуг, при принятии решений.

---